Kritika Kultura is an international refereed journal acknowledged by a host of Asian and Asian American Studies libraries and scholars network, and indexed in the MLA International Bibliography, Thomson Reuters (ISI), Scopus, EBSCO, and the Directory of Open Access Journals.

Published twice a year (February and August)
Open Access

Copyright © Ateneo de Manila University

Kritika Kultura is published by the Ateneo de Manila University. Contents may not be copied or sent via email or other means to multiple sites and posted to a listserv without the copyright holder’s written permission. Users may download and print articles for individual, noncommercial use only. Please contact the publisher for any further use of this work at kritikakultura@admu.edu.ph.

For flexibility and freedom, authors retain copyright of their work, even as they are urged not to reproduce an exact same version elsewhere.

AIMS, FOCUS, AND SCOPE
Kritika Kultura is an international peer-reviewed electronic journal of language and literary/cultural studies which addresses issues relevant to the 21st century, including language, literature and cultural policy, cultural politics of representation, the political economy of language, literature and culture, pedagogy, language teaching and learning, critical citizenship, the production of cultural texts, audience reception, systems of representation, effects of texts on concrete readers and audiences, the history and dynamics of canon formation, gender and sexuality, ethnicity, diaspora, nationalism and nationhood, national liberation movements, identity politics, feminism, women's liberation movements, and postcolonialism.

Kritika Kultura is interested in publishing a broad and international range of critical, scholarly articles on language, literary and cultural studies that appeal to academic researchers in government and private agencies and educational institutions, as well as members of the public who are concerned with exploring and examining contemporary issues in the complex nexus interconnecting language, literature, culture, and society.

Kritika Kultura seeks to promote innovative scholarship that challenges traditional canons and established perspectives and enhance work that bridges disciplinary research around the issues enumerated above, especially in the promising lines of work in Philippine, Asian, Southeast Asian, and Filipino-American studies.

INFORMATION FOR AUTHORS
Please visit http://kritikakultura.ateneo.net.

PUBLISHER
Department of English, School of Humanities
Ateneo de Manila University
Loyola Heights, Quezon City, Philippines 1108
Tel. Nos. +63 (2) 426-6001 loc. 5310 or 5311
Telefax: +63 (2) 426-6120
Email: kritikakultura@admu.edu.ph
KRITIKA KULTURA 18, FEBRUARY 2012

GUEST EDITORS
Forum Kritika: The South African Novel 1990-2010
Peter Horn and Anette Horn
University of Witwatersrand

EDITORIAL STAFF

Maria Luisa F. Torres Reyes
Editor-in-Chief
mreyes@ateneo.edu

Ivery del Campo
Mayel Martin
Managing Editors

Mark Anthony Cayanan
Associate Editor (Literary Section)

Louie Jon Sanchez
Associate Editor (Communications)

Roy Tristan Agustin
Francis Sollano
Carlo Antonio Rivera IV
Editorial Assistants

INTERNATIONAL BOARD OF EDITORS

Jan Baetens
Cultural Studies Institute
Katholieke Universiteit Leuven, Belgium

Michael Denning
Yale University, USA

Faruk
Cultural Studies Center
Gadja Mada University, Indonesia

Regenia Gagnier
University of Exeter, UK

Leela Gandhi
University of Chicago, USA

Inderpal Grewal
Yale University, USA

Peter Horn
University of Witwatersrand, South Africa

Anette Horn
University of Witwatersrand, South Africa

David Lloyd
University of Southern California, USA

Bienvenido Lumbera
National Artist for Literature
Professor Emeritus
University of the Philippines

Rajeev S. Patke
Department of English Language and Literature
National University of Singapore

Vicente L. Rafael
University of Washington, USA

Vaidehi Ramanathan
Linguistics Department
University of California, Davis

Temario Rivera
International Relations
International Christian University, Japan

E. San Juan, Jr.
Philippine Cultural Studies Center, USA

Neferti X. M. Tadiar
Columbia University, USA

Antony Tatlow
University of Dublin, Ireland
### TABLE OF CONTENTS

5  
América is in the Archipelago: Mariano De la Rosa’s *Fiame* and the Filipino (American) Novel in Spanish of World War II  
Adam Lifshey

25  
“Sita Puts Out the Fire”: Some Depictions of the Testing of Sita’s Virtue in Indonesian, Malay, and Thai Literature  
Harry Aveling

44  
Memory and the Diasporic Creative Imagination: Preeta Samarasan’s *Evening is the Whole Day*  
Shanthini Pillai

57  
Letting It Flow: Towards a Phenomenology of Water in the Age of Modern Technology  
Remmon E. Barbaza

68  
“Wedded in the Association”: Heteroglossic Form and Fragmentary Historiography in Nick Joaquin’s *Almanac for Manilenos*  
Vincenz Serrano

134  
Dark Humor: Satire, the Baroque, and the Carnivalesque in Patricia Schonstein’s *Banquet at Brabazan* and Ingrid Winterbach’s *The Elusive Moth*  
Heather Acott

149  
Movement, Memory, Transformation, and Transition in the City: Literary Representations of Johannesburg in Post-Apartheid South African Texts  
Anne Putter

162  
Immersive and Counter-Immersive Styles of Writing AIDS in Sindiwe Magona’s *Beauty’s Gift* and Kgebetli Moele’s *The Book of the Dead*: A Didactic Approach to Writing AIDS  
Kulukazi Soldati-Kahimbaara

178  
The Long and Short of It: Reflection on “Form” in Recent South African Fiction  
Chris Thurman

197  
“Give the People What They Want”: Bodies on Display in Marlene Van Niekerk’s *Triomf*  
Lara Buxbaum

KOLUM KRITIKA

220  
Toward a Renewal of Critical Practice: Reflections on the Occupy Movement and Filipino Self Determination  
Jeffrey Arellano Cabusao

LITERARY SECTION

244  
Road Trip  
Ian Rosales Casocot

250  
2.5  
Pasaway  
Mookie Katigbak-Lacuesta